



「2020 日韓共同セミナー」を開催！ ～新型コロナウイルスの経験についてオンラインで議論～

(一財)自治体国際化協会ソウル事務所 所長補佐 高村 謙介 (愛媛県派遣)

「2020 日韓共同セミナー」の概要

クレアソウル事務所では、日韓における地域間交流の一環として、韓国の地方自治に関する総合的な政策研究機関である韓国地方行政研究院 (KRILA) と、2009 年に「協力及び情報交流に関する協約 (MOU)」を締結しており、2010 年から日韓の地方行政などに関するテーマに基づいて毎年セミナーを開催しています。

第 11 回目となる本セミナーは「新型コロナウイルスの経験を踏まえた地方自治体における持続可能な地域づくり」をテーマに次のとおり開催しました。

「2020 日韓共同セミナー」プログラム

2021 年 2 月 5 日 (金) 開催

次第	内容
開会式	開会の辞 金 日載 (韓国地方行政研究院 院長)
	14:00～14:30 歓迎の辞 岡本 保 (日本自治体国際化協会 理事長)
	祝 辞 朴 宰民 (韓国行政安全部 地方財政経済室長)
	相馬 弘尚 (在大韓民国日本国大使館 総括公使)
	14:30～15:00 基調講演 (日本側) 黒岩 祐治 (神奈川県 知事)
	15:00～15:30 基調講演 (韓国側) 金 星鎬 (江原道 行政副知事)
休憩	15:30～15:40 休憩
主題発表	15:40～16:10 主題発表 (日本側) 木村 俊介 (明治大学公共政策大学院 教授)
	16:10～16:40 主題発表 (韓国側) 呂 孝誠 (韓国地方行政研究員 副研究委員)
休憩	16:40～16:50 休憩
総合討論	座 長 裴 得鍾 (延世大学グローバル行政学科 教授)
	16:50～18:00 討 論 (日本側) ①木村 俊介 (明治大学公共政策大学院 教授) ②脇 雅昭 (神奈川県 参事監) ③太田 裕子 (神奈川県 SDGs 推進担当部長) (韓国側) ①呂 孝誠 (韓国地方行政研究員 副研究委員) ②文 正熙 (京畿道 企画担当官) ③呉 一萬 (ソウル新聞 論説委員) ④李 元熙 (韓京大学行政学科 教授)

また、韓国国内における新型コロナウイルス感染症の防疫指針を踏まえたことから、登壇者は Zoom で出演して発表、一般参加者はその様子を YouTube のライブ配信で視聴する方式を採用しました。



防疫対策を施したセミナーの運営会場 (KRILA)

基調講演 (日本側)

神奈川県 知事 黒岩祐治氏

「新型コロナウイルスの経験を踏まえた地方自治体における持続可能な地域づくり」

黒岩知事からは、新型コロナウイルス感染者が乗船していたクルーズ船への対応や「神奈川モデル」と称したコロナ医療提供体制やスマートフォンアプリの紹介のほか、「未病」に焦点を当てたグローバル戦略について発表していただきました。



神奈川県庁から出演される黒岩知事



基調講演（韓国側）

江原道 行政副知事 金星鎬氏

「新型コロナウイルスの経験を踏まえた江原道の新型コロナ克服戦略」

金行政副知事からは、江原道管内の防疫措置や官民の協力体制の構築のほか、新型コロナの早期克服のための経済活力対策として「江原道型ニューディール」の展望を発表していただきました。



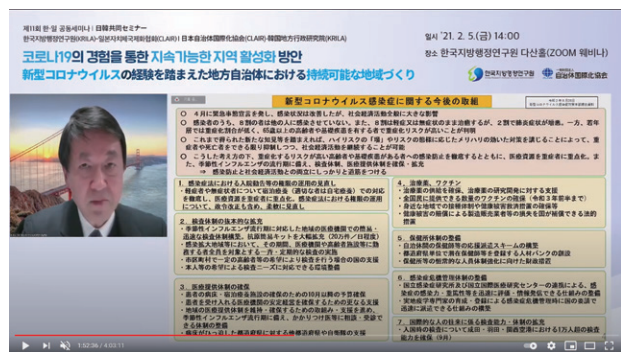
江原道庁から出演される金行政副知事

主題発表（日本側）

明治大学公共政策大学院 教授 木村俊介氏

「日本における新型コロナ対策の課題」

木村教授からは、日本における新型コロナ対策の枠組や医療供給体制の地域間格差の問題のほか、関連法制度の課題について発表していただきました。



明治大学から出演される木村教授

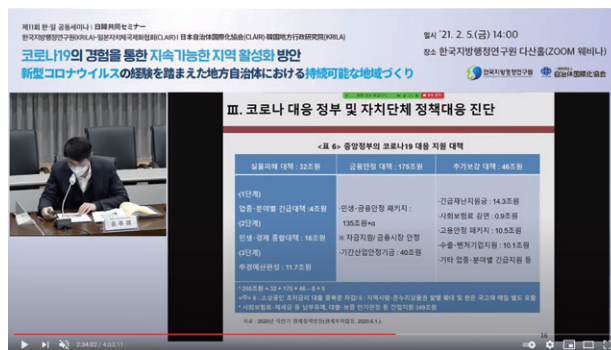
主題発表（韓国側）

韓国地方行政研究院 副研究委員 呂孝誠氏

「ポストコロナ時代における地域経済活性化方策」

呂副研究委員からは、新型コロナウイルス感染症によ

る地域社会の影響や韓国政府や地方自治体の政策対応のほか、ポストコロナ時代における地域経済の活性化について発表していただきました。



韓国地方行政研究院から出演される呂副研究委員

総合討論

延世大学の裴得鍾教授による進行の下、日本側からは、神奈川県協雅昭 参事監、太田裕子 SDGs 推進担当部長、韓国側からは、京畿道の文正熙 企画担当官、ソウル新聞の呉一萬 論説委員、韓京大学の李元熙 教授が登場したほか、木村教授と呂副研究員も引き続き参加し、法制度などの問題や地域経済の活性化をはじめ、多角的な議論が行われ、日韓が直面している課題について相互に理解を深めました。



Zoom 上で意見を交わす討論者

おわりに

本セミナーで使用された基調講演や主題発表の資料（一部除く）をはじめ、過去の開催実績については、ソウル事務所のホームページに掲載しておりますので、詳しくは下記 URL からご覧ください。

【ソウル事務所 HP：韓国地方行政研究院との連携】

http://www.clair.or.kr/exchange/coop_institute.asp